

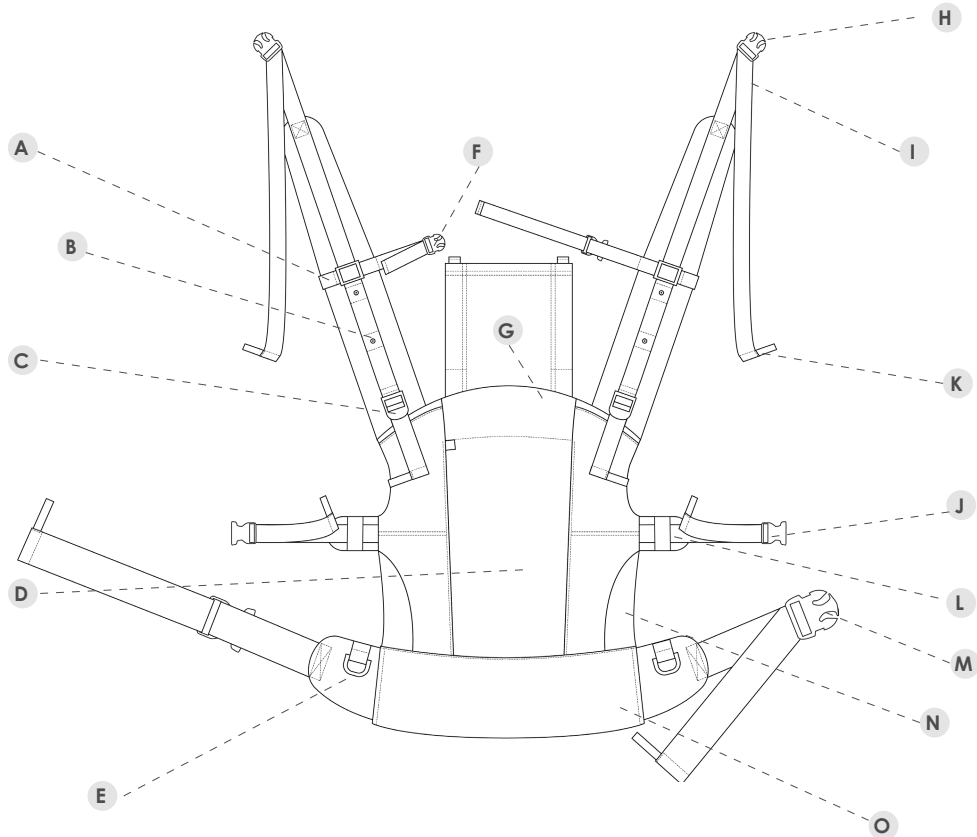


Trek 2.0

- EN Ultra-versatile Baby Carrier
- FR Porte-bébé ultra polyvalent



*Please read the instruction manual carefully before use.
Veuillez lire attentivement le manuel d'instructions avant l'utilisation.*



L
Strap adjustment (front carry)
Ajustement des bretelles (portage sur le ventre)

M
Belt clip
Attache de ceinture

K
Elastic for storing the straps
Élastique pour ranger les sangles

N
Thigh pillows
Coussins pour les cuisses

- A**
Adjusting the size of the straps
Ajustement de la grandeur des bretelles
- B**
Buttons for attaching the head support
Boutons pour attacher le support de tête
- C**
Back height adjustment for baby
Ajustement de la hauteur du dos pour le bébé
- D**
Single cotton pad for added freshness
Une seule épaisseur de coton pour plus de fraîcheur
- E**
Rings to attach leg supports and accessories
Anneaux pour attacher les support de jambes et accessoires
- F**
Buckle for carry position with parallel shoulder straps
Boucle pour portage bretelles parallèle
- G**
Head support pouch
Pochette pour support de tête
- H**
Buckle for attaching suspenders to the side clips
Boucle pour attacher les bretelles sur les attaches latérales
- I**
Strap adjustment (back carry)
Ajustement des bretelles (portage sur le dos)
- J**
Side attachments for suspenders
Attaches latérales pour les bretelles
- O**
Width adjustment band
Bande d'ajustement de la largeur

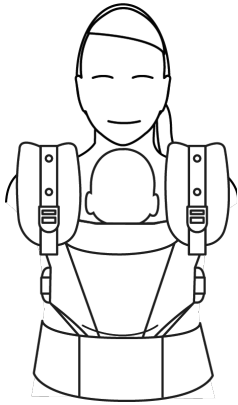
Trek 2.0

EN English..... 4

FR Français..... 12

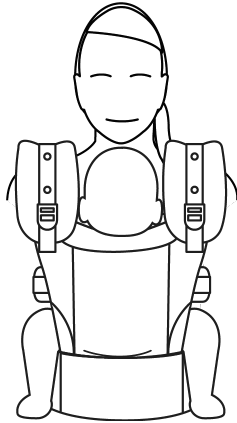
Your Trek 2.0 can be used in the following configurations:

Votre Trek 2.0 peut être utilisé selon les positions suivantes :



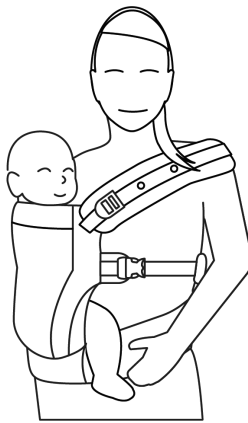
0-3 M

(8-12 lbs/3.6-5.5 kg)



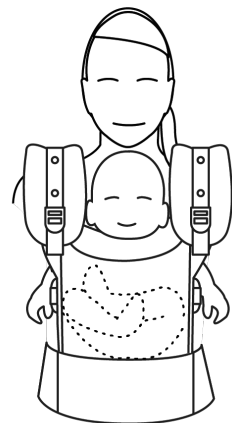
1 M +

(8-65 lbs/3.6-30 kg)



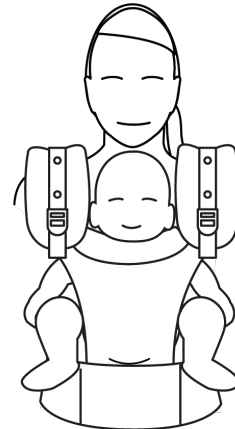
4 M +

(12-45 lbs/5.5-20 kg)



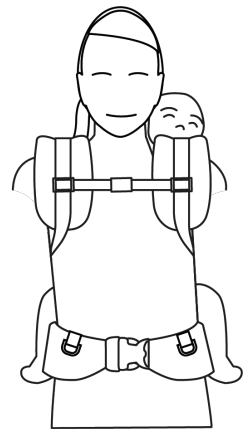
4-10 M

(12-18 lbs/5.5-8.5 kg)



6-12 M

(15-22 lbs/6.8-10 kg)



6 M +

(15-65 lbs/6.8-30 kg)

IMPORTANT!

READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE

IMPORTANT INFORMATION TO ENJOY YOUR TREK 2.0 IN COMPLETE SAFETY

Failure to follow these warnings and the manufacturer's instructions can result in death or serious injury. Read instructions thoroughly, watch videos at www.chimparoo.ca and follow all instructions before using your carrier. Be sure to follow the recommendations as to weight ranges for each use of the baby carrier. Never use a baby carrier with a premature baby or a baby with health problems without consulting a professional.

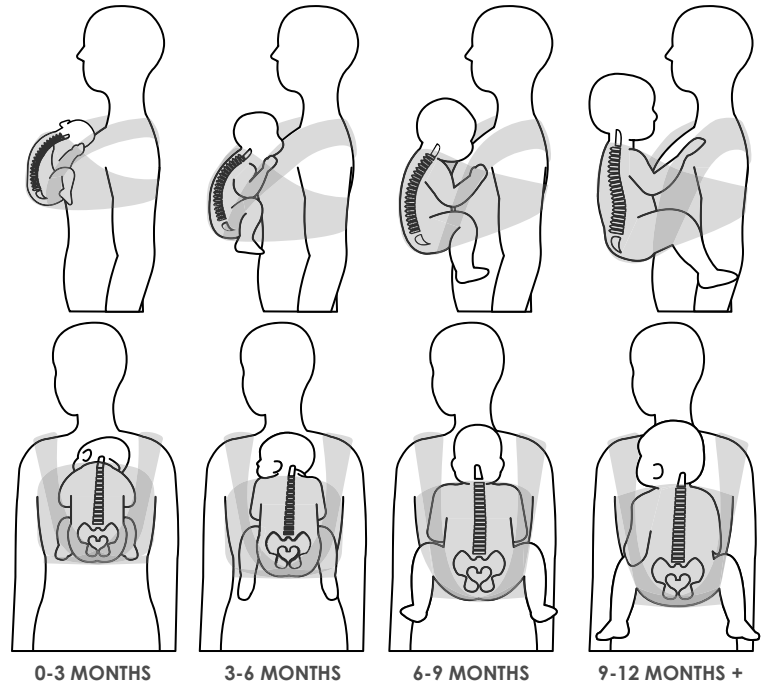
POSITION OF BABY'S BACK AND HIPS

It takes several months for a baby's bones and joints to mature enough to support an upright sitting and standing posture. When carrying your baby, keep the development of their spine and hips in mind, promoting growth and avoiding injury. Chimpäroo baby carriers are designed based on settled scientific consensus. It is particularly important that your baby receives proper support in his or her first 6 months of life, in what is known as an ergonomic position. The table to the right shows how a baby's spine changes with age.

From birth to the age of 6 months, care must be taken to ensure that the spine is both supported and round, and not compressed against the wearer's body. To ensure the correct position, use your hands to take your baby's pelvis, lift it slightly inside the baby carrier and turn it towards you. Bring your baby's knees well up and gently extend her legs with her feet pointing down. We call this position the squat or "M" position.

Adjust your baby's position, making sure your baby is not placed too low on your hips. The baby's bottom should be at waist height at least. A simple method of measuring the height your baby should be at is to kiss them on the head. If you have to bend your back to do so, they are too low down. The "kiss height" is recognized throughout the community and organizations related to babywearing as a measure to ensure a safe position for babies, as well as the back health of the person carrying the baby. If your baby is on your back, you can place them at an even higher position so they can see over your shoulder.

DEVELOPMENT OF THE SPINE DURING THE FIRST 12 MONTHS



BLOOD CIRCULATION

A wide seat, distributing the baby's weight across the entire surface of their thighs, promotes good blood circulation. If you follow the instructions correctly and keep an eye on your baby's position and condition, you can be confident in your baby's safety and well-being. Just check that the seat covers your baby's thighs down to the knees and doesn't put too much pressure on the back of the knees. Run your fingers under their knees to feel the softness of the fabric and check the color and temperature of their feet. Move your baby's legs if you feel they are a little cold or bluish and reposition your baby. If your baby's feet are inside the carrier, make sure there is not too much weight on their feet. The feet should be in front, and the baby should not sit on them. This can put a lot of strain on babies' joints and set off a reflex causing them to push up on their legs to stand up.

OVERSTIMULATION

One important fact that can be overlooked is that babies are very stimulated by their environments. Depending on whether your baby is nestled face up against you or facing the world, your baby will have an entirely different sensory experience. Before the age of 4 months old, it is not at all recommended for your baby to face outwards; you must carry your baby with his face towards you. This is essential due to the developmental benefits. From the age of 4 months and up, you can start turning them outwards to face the world. However, please note that it can be very stressful for babies to find themselves facing the unknown. It is important to observe your baby and not to maintain this carrying position for longer than 20-30 minutes.

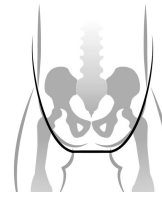
THE HEALTH OF YOUR BACK

Depending on your baby's weight and how you carry him or her, you will have a different load and different comfort levels. By starting from birth in the newborn position you will accustom your body to support a light load, which will grow quickly. It is important to adjust the baby carrier correctly so that you are comfortable. You shouldn't experience any pain while carrying. Adjust your Trek 2.0 properly so it fits comfortably. Do not hesitate to consult a health professional if pain persists or if you have doubts about your ability to carry a baby. Also note that when your baby is "facing the world", you have an increased load on your body since this moves your baby away from your body. Limit this position to 20-30 minutes and watch for any signs of fatigue.

POSITIONING A BABY'S HIPS AND LEGS IN A BABY CARRIER

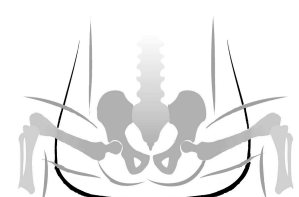
IMPROPER HIP POSITION

The hips are in extension and adduction. This position can cause poor circulation, damage and dysfunction in the hip joints.



PROPER HIP POSITION

The hips are in flexion and abduction. This allows for healthy hip development, preventing injury and dysfunction.



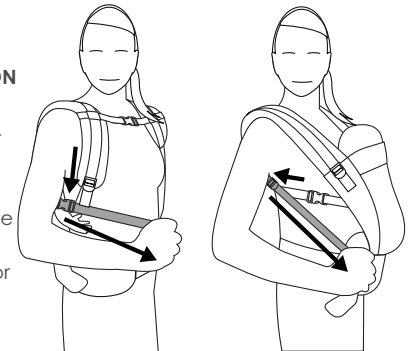
IMPORTANT RECOMMENDATIONS

The head support may be required for a baby under the age of 4 months. When using this baby carrier, until the age of 4 months, your baby must be facing you.

HOW TO ADJUST YOUR TREK 2.0

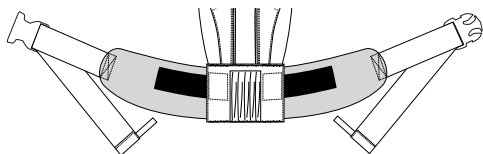
ACCORDING TO THE CARRY POSITION

The straps are adjustable in 2 directions, making it easier to adjust your baby's position so you are comfortable. Refer to the following illustrations to learn how to adjust the straps depending on whether you choose to carry your baby in front or in back.

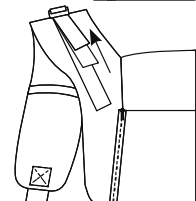
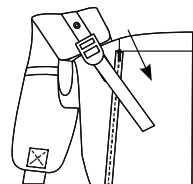
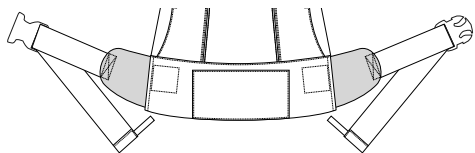


ACCORDING TO YOUR BABY'S DEVELOPMENT

You can adjust the baby carrier according to the size of your baby. It is possible to adjust the belt width and height using the straps located at the base of the shoulder straps.



WIDTH ADJUSTMENT



HEIGHT ADJUSTMENT

For your own comfort, also note that the straps can be worn in parallel or criss-cross on the back for all positions.

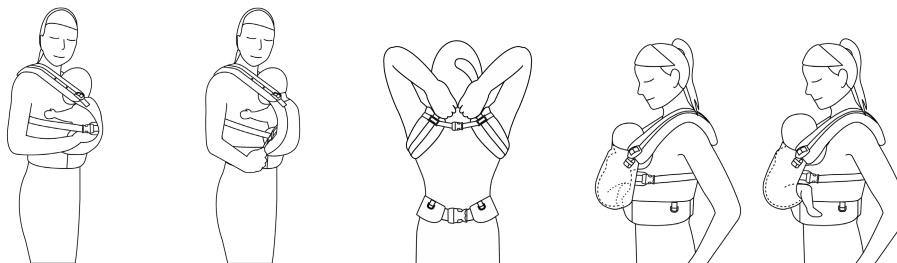
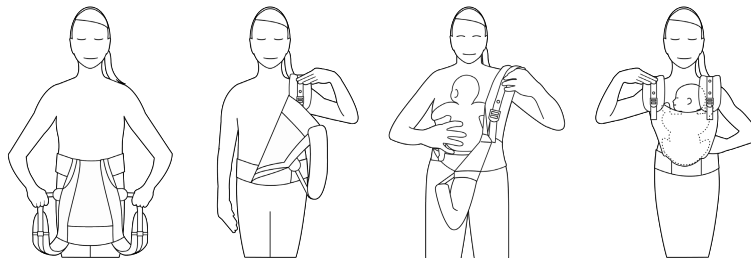
NEWBORN POSITION - LEGS INSIDE

For babies aged 0-3 months (8-12 lbs/3.6-5.5 kg)

In their first few weeks of life, a baby's legs are very small and bent. As long as they are comfortable with their legs inside folded in front of them, don't stick their legs out to the side. It is best to take the legs out of the carrier when babies start pushing on their feet. Avoid carrying the baby in Legs Inside position for too long and constantly ensure proper circulation by checking the coloring of your baby's skin.

Always start by tying the belt around your waist. The height of the belt is based on your baby's height. Babies who are very small are carried at a higher point. The buttocks should be away from the belt and baby should be well seated in the fabric - not on the belt.

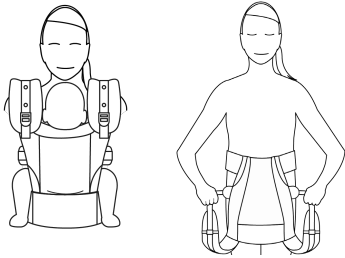
Maintain baby in a squatting position with the knees higher than the buttocks and with the back rounded. Make sure your baby doesn't sit on his or her feet if they are inside the carrier. As soon as your baby is comfortable with his legs outside of the carrier, opt for that position as a rule. Keep your baby at "kiss height" as much as possible to ensure he or she is not too low.



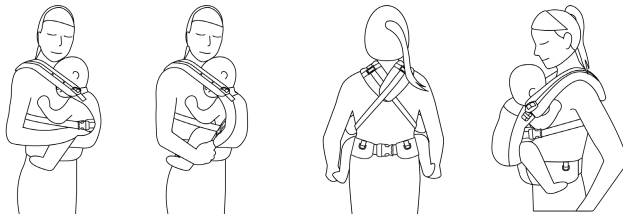
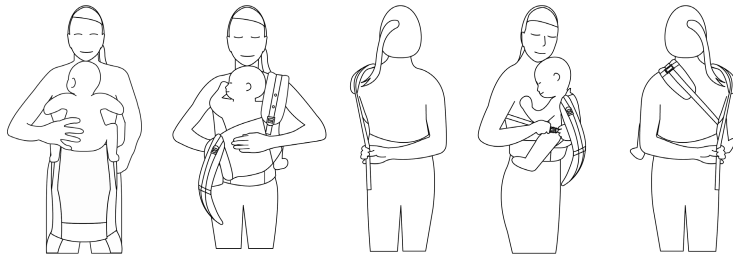
FRONT CARRY POSITION

For baby 1 month + (8-65 lbs/3.6-30 kg)
Option illustrated: Crossed Straps

As soon as baby is big enough and the width of the seat is comfortable, extend their legs on each side.



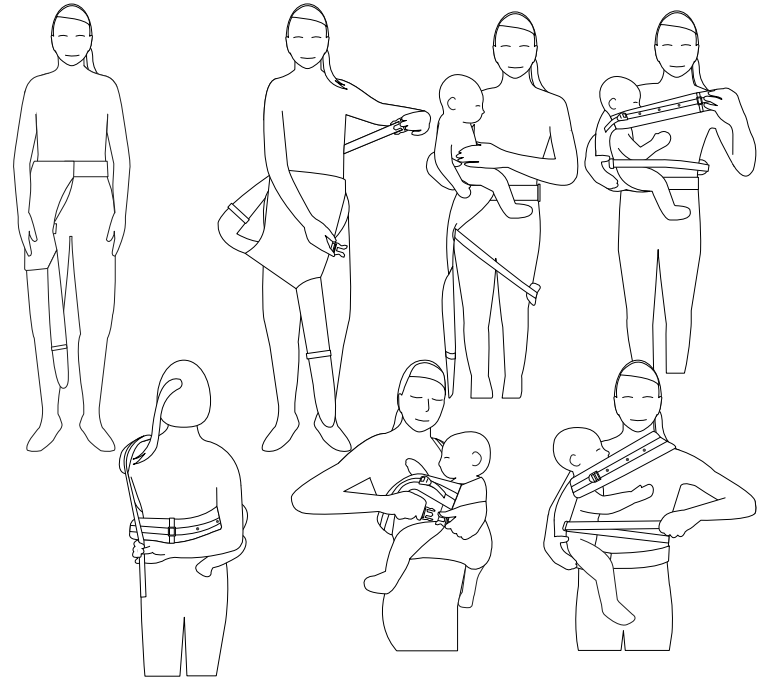
LATERAL ATTACHMENT



HIP CARRY POSITION

For babies aged 4-36 months (12-45 lbs/5.5-20 kg)

Place the belt so that the carrier faces your hip. Put on the first strap before picking your baby up to make things easier.

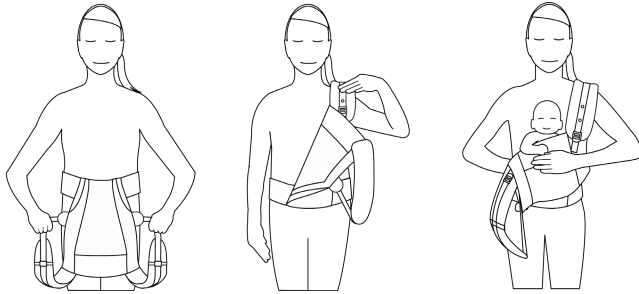


After having seated your baby on the hip, lift the carrier on the baby's back by passing the strap over his leg. Next, pass the second strap over your shoulder, pulling it behind you. Grab the strap and cross it across your back. Attach it with the side buckle under the baby's arm. Adjust for comfort by pulling the straps. Observe baby's sitting position: make sure the knees are above the buttocks, that the feet point down, and that the back is well supported and rounded.

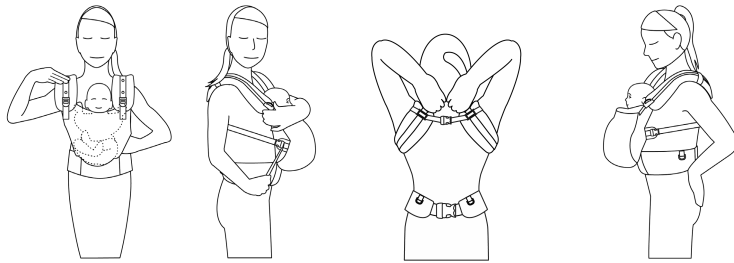
IMPORTANT: At each stage, it's important to hold your baby securely until all buckles are attached.

FACING THE WORLD - LEGS INSIDE

For babies aged 4-10 months (12-18 lbs/5.5-8.5 kg)



This position should not be maintained for too long; adjust to your baby's comfort. Your baby's legs need to be able to move and there shouldn't be too much pressure on your baby's feet.



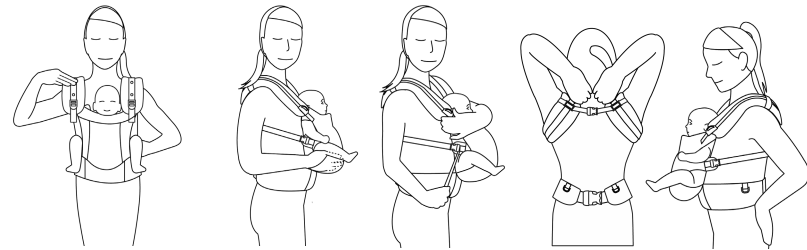
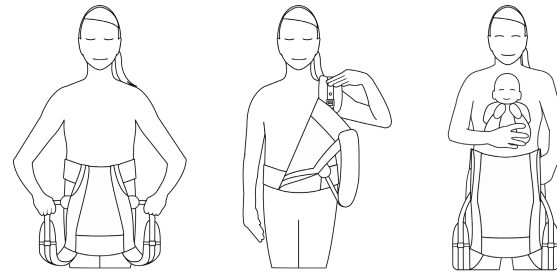
The straps can be tied crossed or parallel. To wear them in parallel, tie them on each side right after tying the waist belt. Put on the first strap before picking your baby up. Place baby with legs up and forward, with his bottom well positioned in the carrier. Put on the second strap and tie the two straps together. Position the legs and arms properly and adjust as needed.

WARNING: Do not wear the product in this position for more than 15-20 minutes.

FACING THE WORLD - LEGS OUTSIDE

For babies aged 6-12 months (15-22 lbs/6.8-10 kg)

For your comfort, you can attach the straps in parallel or crossed in the back. The method for attaching straps in parallel is shown here.



After attaching the belt, attach the shoulder straps on each side with the buckles on the side. Place your baby's back against you and put their legs on each side. Place each strap over your shoulders. Tie the straps together in the back. Tilt the pelvis to raise your baby's knees and create a deeper seat. Completely cover the legs with the fabric for maximum support from knee to knee. Properly adjust the straps on each side.

WARNING: Do not wear the product in this position for more than 15-20 minutes. Baby must be 6 months of age and up only.

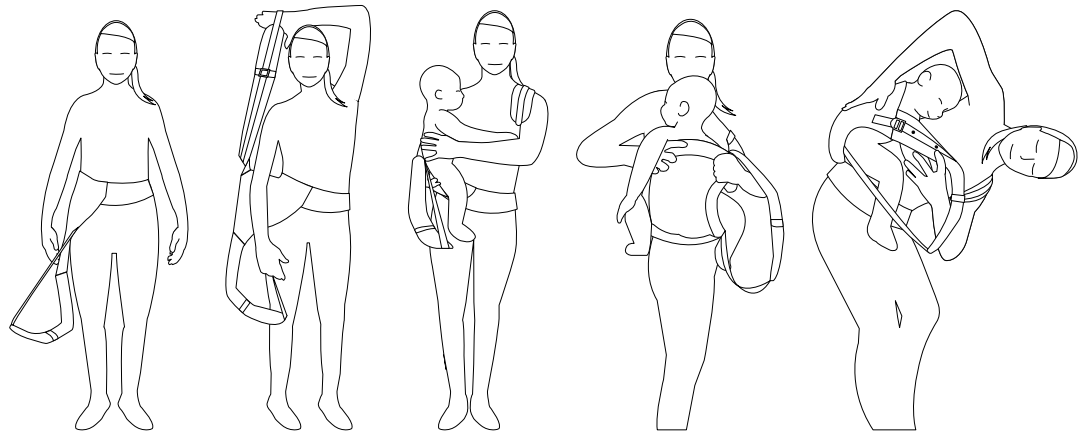
BACK CARRY POSITION

For babies aged 6 months + (15-65 lbs/6.8-30 kg)

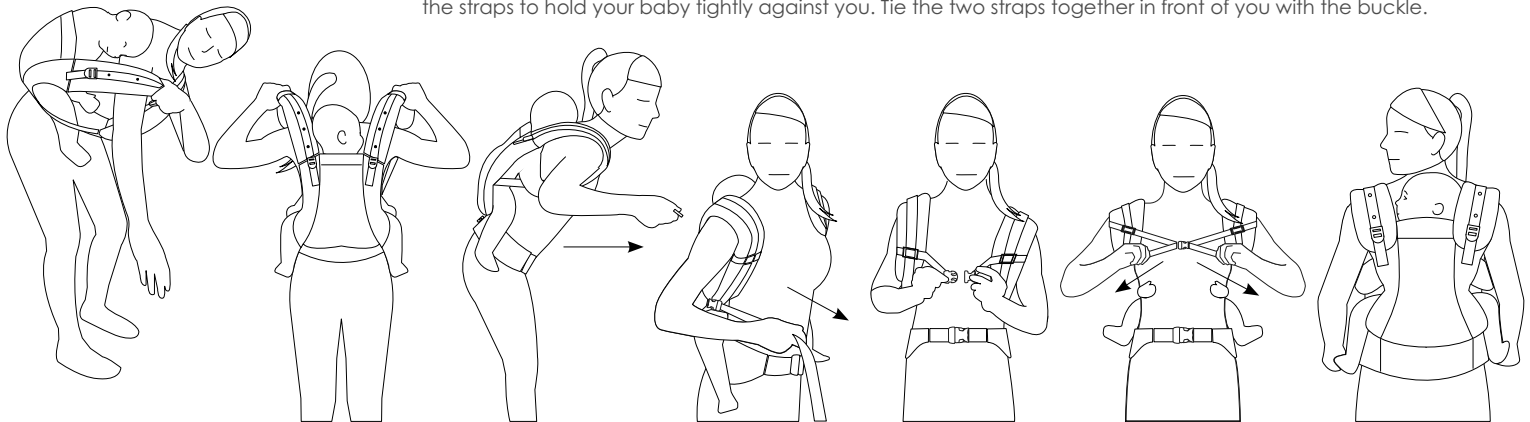
The back carry position allows for considerable freedom and is generally the carrying position used for the longest period of time. However, you have to remain vigilant and give yourself time to be comfortable. Except in the case of physical issues, anyone can do it! You can ask someone to assist you, sit on a chair or a bed, or even use a mirror! Use these tips for an easier and safer experience.

There are several methods for placing your baby on your back. This is just one of the suggested methods. You are invited to explore the videos available on the Chimpäroo website, YouTube page and social media.

IMPORTANT: Carrying your baby on the back is recommended from the moment he manages to sit up independently.



Tie the two suspenders on each side, then tie the belt around your waist. Place the carrier on your hip and put it on like a backpack, with the strap opposite the carrier over your shoulder. Seat baby in the carrier with their legs on either side, well under the side clips. Lift the fabric of the back of the baby carrier on your back as high as possible. Slip baby on your back, holding the strap up to support his back, and putting it on your shoulder like a backpack. Make sure the fabric of the baby carrier covers the baby's back properly by pulling the shoulder straps up. Adjust the straps to hold your baby tightly against you. Tie the two straps together in front of you with the buckle.



CLEANING AND MAINTENANCE

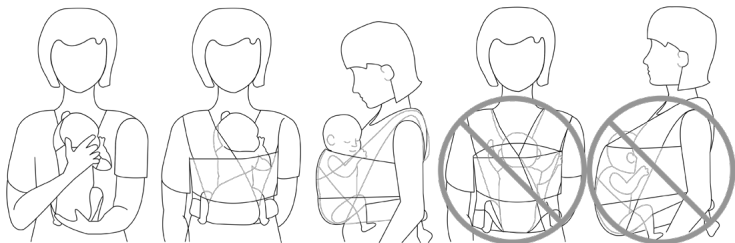
Chimpäroo baby carriers, handmade by seamstresses, are meticulous in every detail. There are several steps in the manufacturing process: cutting, assembly, finishing, quality control and packaging. It is therefore important to wash your Trek 2.0 before using it with your baby.

We recommend against the use of washing and drying machines.

Hand wash by soaking with mild soap (for baby's skin). Some soaps do not require rinsing and are excellent for baby carriers. Use lukewarm water and do not wash it with light colors.

Hang in fresh air to dry. Avoid direct exposure to sunlight. A shady and dry location is preferable. To speed up the drying process, squeeze out as much water of the fabric as possible, particularly from the padded straps.

Do not iron.



⚠️ WARNING: SUFFOCATION HAZARD

Babies younger than 4 months can suffocate if their face is pressed against a body. Don't tie your baby too tightly against you. Leave space for your baby to move his head. Keep your baby's face clear of any obstructions at all times.

Beware of respiratory distress, particularly in babies from birth to the age of around 4 months, and of the risk of suffocation.

Your baby may risk lack of oxygen, suffocation or even death if you don't follow these important guidelines. Babies most at risk of suffocation include babies born prematurely, those with breathing problems and babies under 4 months old.

Until your baby reaches the age of 4 months at least, always check that: baby's mouth is not obstructed; there are at least two centimeters of space between the chin and the chest to ensure clear airways; and that there is sufficient air space around the baby's nose and mouth. Place your baby upright. Place your baby's head to the side and adjust the carrier snugly as instructed so your baby's back is well supported (while slightly rounded) and your baby doesn't slump. Make sure the fabric doesn't hide your baby's face so you can watch them at all times. Do not let your baby play with the baby carrier unsupervised when you are not wearing it.

⚠️ WARNING: RISK OF INJURY AND BURNS

Do not carry your baby in front of you or on your hip when cooking or handling dangerous objects. Be careful when handling objects. You might drop it on the child. Watch out for hot drinks and heavy or sharp objects! Anything within reach of the child can also be a hazard.

Be careful when driving through congested areas. Check distances carefully when you turn or lean to avoid your child bumping into obstacles.

Make sure all buckles are secure and straps are snug before each use. Do not use the baby carrier if you notice any signs of wear or weakness. Regularly inspect your baby carrier. Check the condition of the seams and the fabric.

Never carry your baby in a baby carrier when you are in a motor vehicle.

Never leave your baby in the carrier when you are not carrying them. Never carry two babies at the same time in the baby carrier and do not use two baby carriers at the same time.

Check on your baby often. Avoid carrying a baby for more than an hour in the same position. Allow your child to move. Keep an eye out for signs of compression and poor circulation. A bluish color may indicate grave danger. To avoid this, regularly check that your baby's legs are not compressed, raise his knees, move your baby's ankles, knees and hips, and shift your baby's position. If he falls asleep, do these checks regularly.

If you use your baby carrier when breastfeeding your baby, be sure to release your baby's mouth from your breast when he finishes drinking to prevent choking.

You must be able to see your baby's face at all times. Make sure your baby is at "kiss height"!

Read the instructions. To avoid any risk of injury, you are responsible for reading, watching the videos available on the website and fully understanding all instructions before using your Trek 2.0. Ask someone you trust to assist you until you feel comfortable. Sit in front of a mirror or a window to check the position of your baby. You can sit above a bed or an armchair if you feel the need. Always pay attention to your baby.

Watch out for heat stroke and cold. Always make sure that your child is well, are breathing properly and is neither too hot nor too cold. Do not dress your baby too warmly, especially indoors and in warmer weather.

Make sure your baby stays well hydrated. In cold weather, cover baby's head and feet well with extra clothing and do not extend outings too long. Always monitor circulation and leg temperature. Listen to your baby.

WARNING: FALLING HAZARD

Babies could fall if there's an opening too big for their legs or from above. Adjust the straps snugly to keep your baby settled in tightly enough against you. Before each use, check that each loop is properly attached. Be careful when leaning forward, bending your knees, or walking. There is a risk of tripping.

Use the Trek 2.0 from 8 lbs up to 65 lbs (3.6 - 30 kg)

Your balance may be affected by any movement that you or your child may make. Lean forward carefully. Keep one hand on your baby when moving. Individuals with physical issues that could interfere with the safe use of the carrier - including but not limited to musculoskeletal, balance, dizziness or alertness problems - should not use a baby carrier.

Never use a baby carrier when your alertness or reflexes are impaired due to being under the influence of substances, excessive fatigue or pain. You are responsible for your baby's safety and for any consequences that may arise from unsafe use of the Trek 2.0. Stay alert when moving. Do not engage in activities that could cause you to fall.

IMPORTANT!

LIRE ATTENTIVEMENT ET CONSERVER POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE

INFORMATIONS IMPORTANTES POUR PROFITER DE VOTRE TREK 2.0 EN TOUTE SÉCURITÉ

Le non-respect des instructions du fabricant peut avoir des conséquences graves telles que des blessures graves ou la mort. Lisez attentivement, regardez des vidéos sur www.chimparoo.ca et suivez toutes les instructions avant d'utiliser votre porte-bébé. Assurez-vous de suivre les recommandations sur les intervalles de poids pour chaque utilisation du porte-bébé. N'utilisez jamais un porte-bébé avec un bébé prématuré ou un bébé avec des problèmes de santé sans consulter un professionnel.

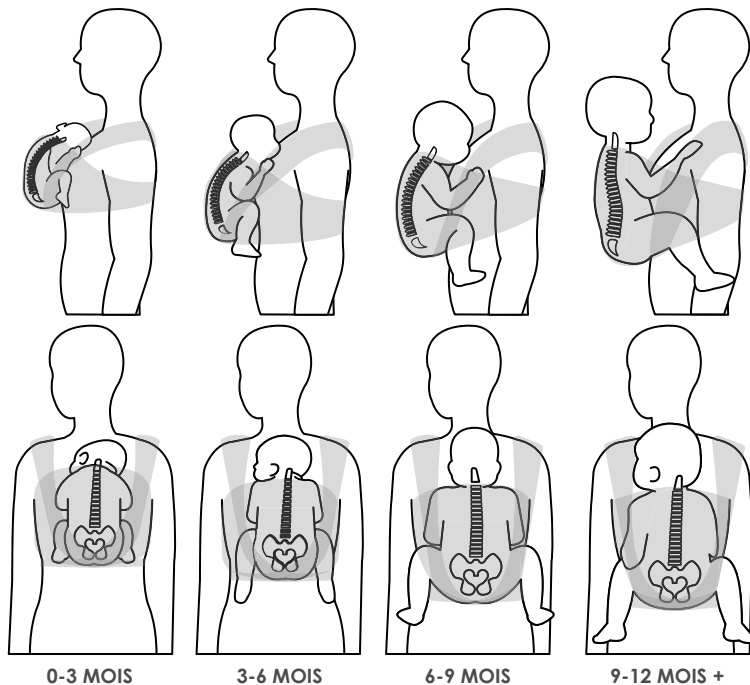
POSITION DU DOS ET DES HANCHES DU BÉBÉ

Il faut plusieurs mois avant que les os et les articulations du bébé deviennent assez matures pour supporter une posture droite, assise et debout. Lorsque l'on porte son bébé, il faut respecter le développement de sa colonne et de ses hanches pour favoriser sa croissance et ne pas le blesser. La conception des porte-bébés Chimpäroo s'appuie sur les connaissances scientifiques reconnues. Il est particulièrement important dans les premiers 6 mois de bien soutenir le bébé dans une position dite ergonomique. Vous pouvez observer dans le tableau de droite comment la colonne vertébrale du bébé se transforme avec son âge.

De la naissance à 6 mois, il faut s'assurer que la colonne est à la fois supportée et bien ronde, et non comprimée contre le corps du porteur. Pour vous en assurer, utilisez vos mains pour saisir le bassin de votre bébé, soulevez-le légèrement à l'intérieur du porte-bébé et tournez-le vers vous pour l'incliner. Remontez bien ses genoux vers le haut et écartez doucement ses jambes avec ses pieds pointant vers le sol. Nous appelons cette position la position accroupie ou en « M ».

Ajustez la hauteur du bébé et assurez-vous que le bébé n'est pas placé trop bas sur vos hanches. Les fesses du bébé doivent être placées au moins à la hauteur de votre taille. Une mesure simple pour vérifier la hauteur de votre bébé est de l'embrasser sur la tête. Si vous devez pencher votre dos pour le faire, c'est qu'il est trop bas. La « hauteur de bisous » est reconnu à travers la communauté et les organismes reliés au portage comme étant une référence pour s'assurer d'une position sécuritaire pour le bébé en plus de la santé du dos de celui qui porte. Sur le dos, vous pouvez le placer encore plus haut pour qu'il puisse voir au-dessus de votre épaule.

DÉVELOPPEMENT DE LA COLONNE VERTÉBRALE DURANT LES 12 PREMIERS MOIS



CIRCULATION SANGUINE

Une bonne assise large qui répartit le poids du bébé sur toute la surface de ses cuisses favorise une bonne circulation sanguine. Si vous respectez bien les instructions et observez bien la position de votre bébé et son état, vous pouvez avoir confiance en la sécurité et le bien-être de votre bébé. Vérifiez simplement que le siège couvre bien ses cuisses jusqu'à ses genoux et ne met pas trop de pression à l'arrière des genoux. Vous pouvez passer les doigts sous ses genoux pour sentir la souplesse du tissu et vérifier la coloration et la température de ses pieds. Bougez ses jambes si vous sentez qu'elles sont un peu froides ou bleutées et replacez ou changez de position. Si vous optez pour une position avec les pieds à l'intérieur, assurez-vous qu'il n'y ait pas trop de poids sur ses pieds. Ils doivent être devant et bébé ne doit pas être assis dessus. Cela peut appliquer beaucoup de tension sur ses articulations et aussi activer un réflexe qui l'amènera à pousser sur ses jambes pour se lever debout.

HYPERSTIMULATION

Une chose importante parfois négligée mais qu'il faut comprendre est le fait que le bébé est très stimulé par son environnement. Selon qu'il est blotti face à vous ou face au monde, bébé vivra une expérience sensorielle totalement différente. Avant 4 mois, il n'est pas du tout recommandé de tourner bébé vers l'extérieur, mais plutôt de le porter face à vous. Ceci est essentiel pour les bénéfices de son développement. A partir de 4 mois, il est possible de commencer à le tourner face au monde. Cependant, veuillez noter qu'il peut être très stressant pour bébé de se retrouver face à l'inconnu. Il est important d'observer votre bébé et de ne pas prolonger cette position de portage au-delà de 20-30 minutes.

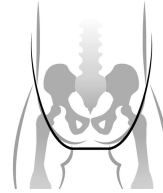
LA SANTÉ DE VOTRE DOS

Selon le poids et la position de votre bébé, vous aurez une charge et un confort différents lors du portage. En commençant dès la naissance en position nouveau-né vous habituerez votre corps à supporter une charge légère, laquelle augmentera rapidement. Il est important de régler correctement le porte-bébé pour que vous soyez à l'aise. Vous ne devriez ressentir aucune douleur pendant le portage. Ajustez correctement votre Trek 2.0 pour être confortable. N'hésitez pas à consulter un professionnel de la santé si les douleurs persistent ou si vous avez des doutes sur votre capacité à porter un bébé. Notez également que la position face au monde augmente la charge sur le corps du porteur en éloignant bébé du corps. Vous devez limiter cette position à 20-30 minutes et surveiller tout signe de fatigue.

POSITION DES HANCHES ET DES JAMBES DANS UN PORTE-BÉBÉ

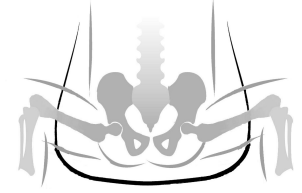
POSITION INADÉQUATE DES HANCHES

Les hanches sont en extension et adduction. Cette position peut occasionner une mauvaise circulation, des lésions et une disfonction au niveau des articulations de la hanche.



POSITION ADÉQUATE DES HANCHES

Les hanches sont en flexion et abduction. Cela permet un développement sain des hanches en prévenant des blessures et des disfonctions.



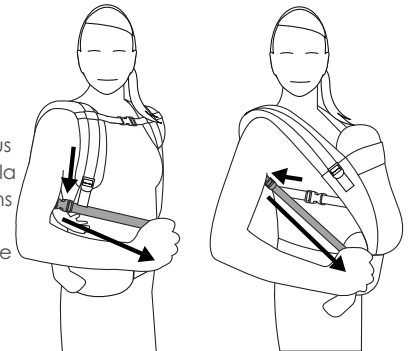
RECOMMANDATIONS IMPORTANTES

Un soutien de la tête peut être nécessaire pour un bébé de moins de 4 mois. L'enfant doit vous faire face avant 4 mois dans ce porte-bébé.

COMMENT AJUSTER VOTRE TREK 2.0

SELON LA POSITION DE PORTAGE

Les bretelles sont réglables dans 2 directions ce qui permet d'ajuster plus facilement le confort en fonction de la position. Reportez-vous aux illustrations suivantes pour savoir comment les ajuster selon que vous optiez pour une position sur le dos ou sur le ventre.



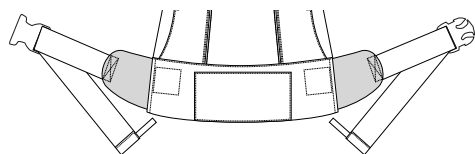
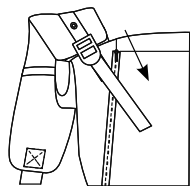
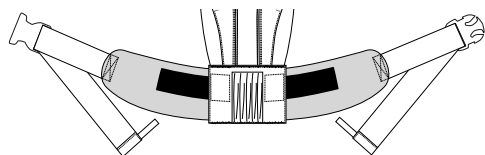
COMMENT AJUSTER VOTRE TREK 2.0

SELON LA POSITION DE PORTAGE

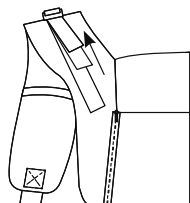
Les bretelles sont réglables dans 2 directions ce qui permet d'ajuster plus facilement le confort en fonction de la position. Reportez-vous aux illustrations suivantes pour savoir comment les ajuster selon que vous optiez pour une position sur le dos ou sur le ventre.

SELON LA CROISSANCE DE BÉBÉ

Le porte-bébé peut être ajusté en fonction de la taille du bébé. Il est possible de régler la largeur de la ceinture ainsi que la hauteur à l'aide des sangles situées à la base des bretelles.



RÉGLAGE EN LARGEUR



RÉGLAGE EN HAUTEUR

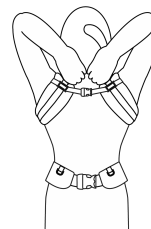
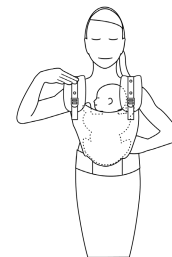
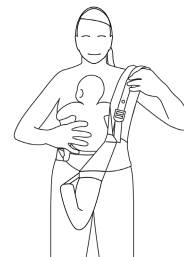
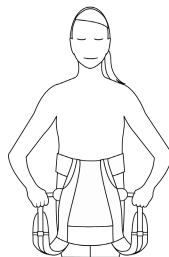
POSITION NOUVEAU-NÉ - JAMBES À L'INTÉRIEUR

Pour bébé 0-3 mois (8-12 lbs/3.6-5.5 kg)

Dans ses premières semaines de vie, les jambes du bébé sont très petites et pliées. Tant qu'il est confortable avec les jambes à l'intérieur repliées devant lui, ne sortez pas ses jambes de chaque côté. Il sera préférable de les sortir quand il commencera à pousser sur ses pieds. Il faut éviter de le porter trop longtemps les jambes à l'intérieur et il faut valider constamment la circulation en vérifiant la coloration de la peau.

Commencez toujours par attacher la ceinture autour de votre taille. La hauteur de la ceinture est en fonction de la grandeur de bébé. Quand il est très petit on la porte plus haut. Les fesses doivent être éloignées de la ceinture et bébé devraient être bien assis dans le tissu et non sur la ceinture.

Conservez une position accroupie avec les genoux plus haut que les fesses et un dos arrondi. Assurez-vous que bébé n'est pas assis sur ses pieds si ceux-ci sont à l'intérieur. Favorisez les jambes sorties aussitôt qu'il est confortable dans cette position. Gardez bébé à « hauteur de bisous » autant que possible afin de vous assurer qu'il n'est pas placé trop bas.

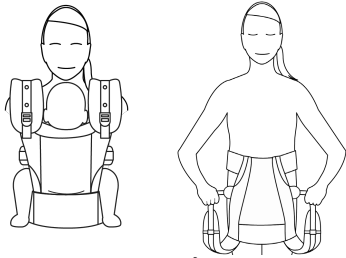


POSITION SUR LE VENTRE

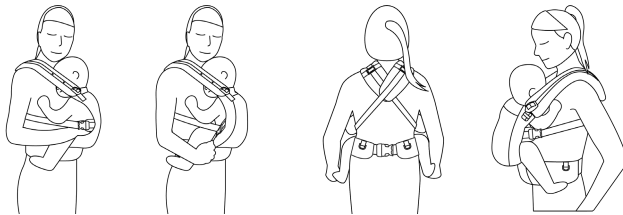
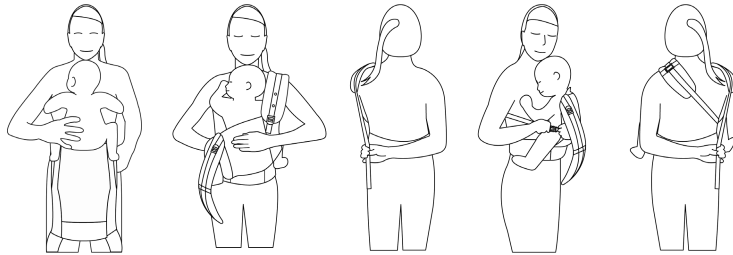
Pour bébé 1 mois + (8-65 lbs/3.6-30 kg)

Option illustrée : Bretelles croisées

Dès que bébé est assez grand et que la largeur du siège est confortable, sortez ses jambes de chaque côté.



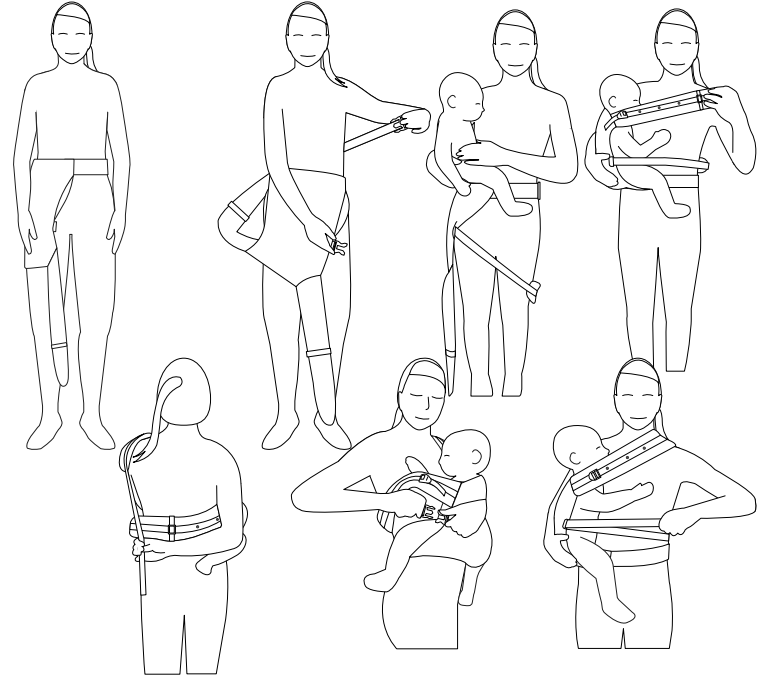
ATTACHES LATÉRALES



POSITION SUR LA HANCHE

Pour bébé 4-36 mois (12-45 lbs/5.5-20 kg)

Pour faciliter l'installation, on peut attacher une première bretelle avant de prendre le bébé. Placez la ceinture pour que le porte-bébé se retrouve vis-à-vis la hanche.

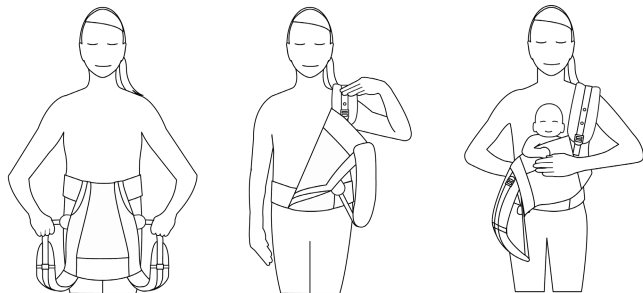


Après avoir assis le bébé sur sa hanche, remontez le porte-bébé sur le dos de bébé en passant la sangle par-dessus sa jambe. Passez ensuite la deuxième bretelle par-dessus l'épaule en l'envoyant derrière. Attrapez la sangle et croisez-la dans votre dos. Attachez celle-ci avec la boucle latérale sous le bras de bébé. Ajustez pour le confort en tirant sur les sangles. Observez la position assise de bébé pour retrouver ses genoux plus haut que ses fesses et ses pieds pointant vers le bas avec un dos bien soutenu et arrondi.

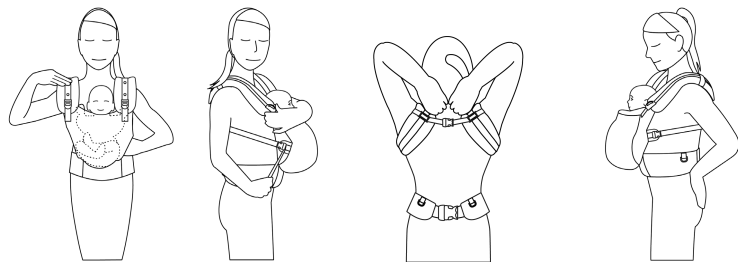
IMPORTANT : Pendant chaque étape il est important de tenir fermement bébé tant que toutes les boucles ne sont pas attachées.

POSITION FACE AU MONDE - JAMBES À L'INTÉRIEUR

Pour bébé 4-10 mois (12-18 lbs/5.5-8.5 kg)



Cette position ne doit pas être utilisée trop longtemps et selon le confort du bébé. Ses jambes coincées ont besoin de bouger et il ne doit pas avoir trop de pression sur ses pieds.



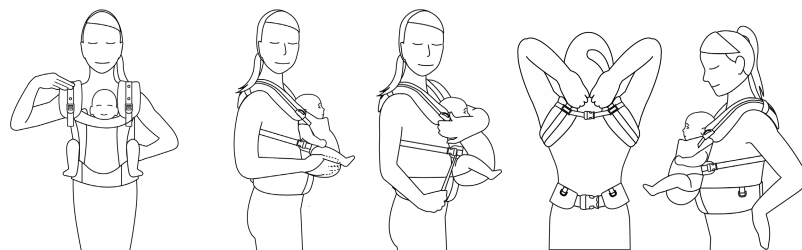
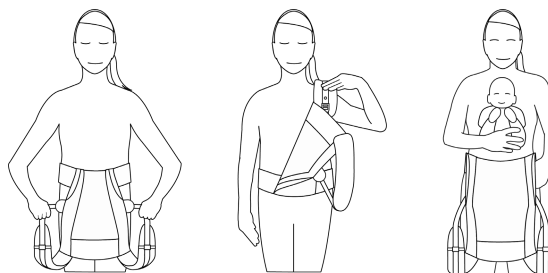
Les bretelles peuvent être attachées croisées ou parallèles. Pour les porter parallèles, attachez-les sur chaque côté au départ après avoir attaché la ceinture de taille. Enfilez une première bretelle avant de prendre bébé. Placez bébé avec les jambes vers le haut et vers l'avant et assurez-vous que les fesses soient bien positionnées dans le porte-bébé. Mettez la deuxième sangle et attachez les deux sangles ensemble. Positionnez les jambes et les bras correctement et ajustez au besoin.

AVERTISSEMENT : Ne pas porter dans cette position plus de 15-20 minutes.

POSITION FACE AU MONDE - JAMBES À L'EXTÉRIEUR

Pour bébé 6-12 mois (15-22 lbs/6.8-10 kg)

Pour le confort du porteur, il est possible d'attacher les bretelles parallèles ou croisées dans le dos. Il est démontré ici comment les attacher de façon parallèles.



Après avoir attaché la ceinture, attachez les bretelles de chaque côté avec les boucles situées sur le côté. Placez bébé le dos contre soi et passez ses jambes de chaque côté. Placez chacune des bretelles sur les épaules. Attachez les bretelles ensemble dans le dos. Basculez le bassin pour relever les genoux du bébé vers le haut et approfondir son assise. Couvrez complètement les jambes avec le tissu pour un soutien maximal d'un genou à l'autre. Ajustez avec soin les sangles de chaque côté.

AVERTISSEMENT : Ne pas porter dans cette position plus de 15-20 minutes et à partir de 6 mois seulement.

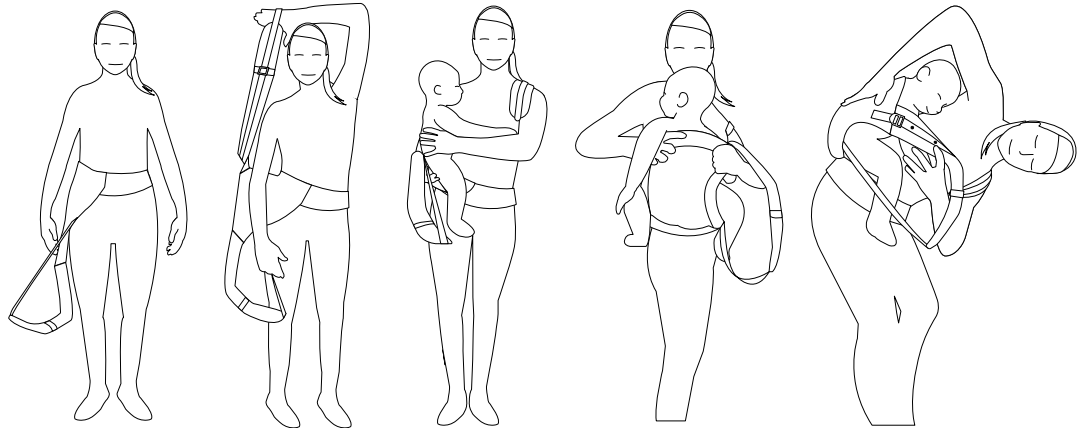
POSITION SUR LE DOS

Pour bébé 6 mois + (15-65 lbs/6.8-30 kg)

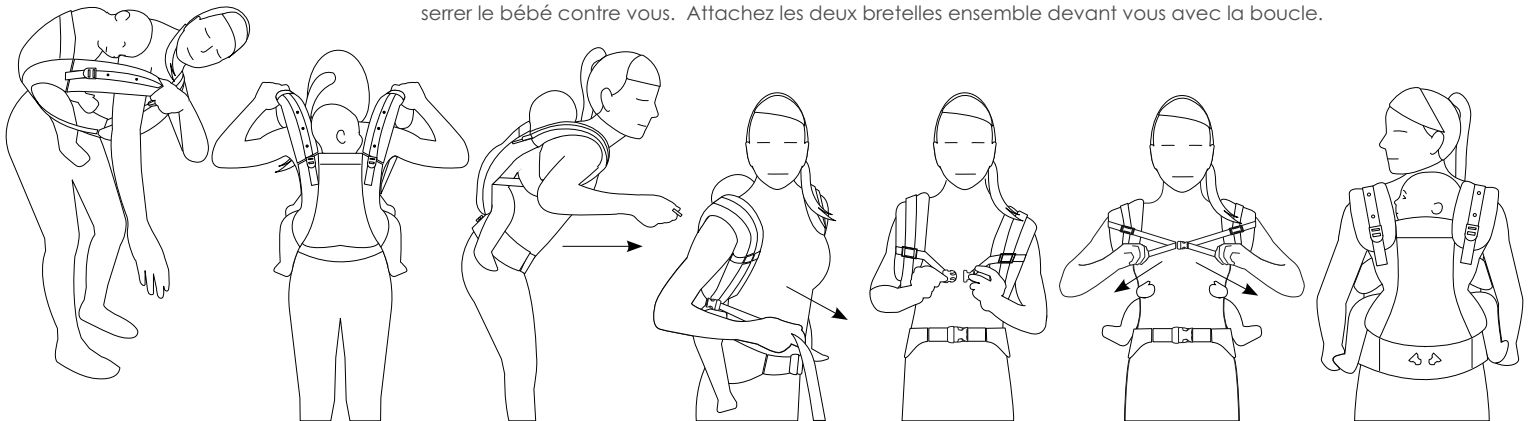
La position de portage sur le dos donne beaucoup de liberté et c'est généralement la position de portage utilisée le plus longtemps. Cependant, il faut rester vigilant et se donner le temps d'être à l'aise. À moins qu'il y ait des limitations physiques, n'importe qui peut le faire ! Une personne peut vous assister, vous pouvez vous asseoir sur une chaise ou un lit, ou même utiliser un miroir ! Utilisez ces quelques conseils pour rendre votre expérience plus facile et plus sûre.

Il existe plusieurs méthodes pour placer le bébé sur le dos. Ceci n'est qu'une seule des méthodes proposées. Vous êtes invités à découvrir les vidéos proposées sur le site internet de Chimpäroo, YouTube et les réseaux sociaux.

IMPORTANT : Le portage au dos est recommandé à partir du moment où bébé arrive à s'asseoir par lui-même.



Attachez les deux bretelles de chaque côté, puis la ceinture autour de la taille. Placez le porte-bébé sur la hanche et enfillez-le comme un sac à dos en mettant la bretelle opposée au porte-bébé sur votre épaule. Assoyez bébé dans le porte-bébé avec ses jambes de chaque côté et bien passées sous les attaches latérales. Remontez le tissu du dos du porte-bébé sur votre dos le plus haut possible. Glissez bébé dans votre dos en tenant la bretelle vers le haut pour soutenir son dos, mais également pour la mettre sur votre épaule comme un sac à dos. Assurez-vous que le tissu du porte-bébé couvre bien le dos du bébé en tirant les bretelles vers le haut. Ajustez les sangles pour bien serrer le bébé contre vous. Attachez les deux bretelles ensemble devant vous avec la boucle.



NETTOYAGE ET ENTRETIEN

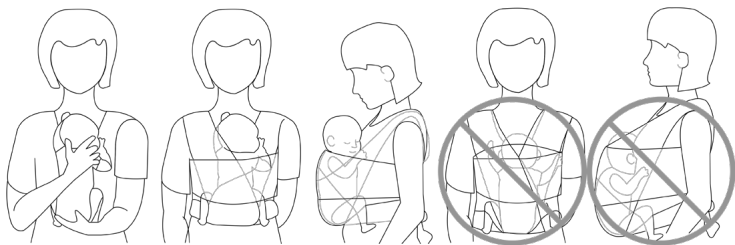
Les porte-bébés Chimpäroo sont fait à la main par des couturières méticuleuses sur chaque détail. Il y a plusieurs étapes dans le processus de fabrication et le porte-bébé est manipulé à travers la coupe, l'assemblage, la finition, le contrôle de qualité et l'emballage. Il est donc important de laver votre Trek 2.0 avant de l'utiliser avec votre bébé.

L'utilisation des machines à laver et à sécher n'est pas recommandée.

Lavez à la main par trempage avec un savon doux pour la peau de bébé. Il existe des savons qui ne nécessitent pas de rinçage qui sont excellents pour les porte-bébés. Utilisez une eau tiède et ne le lavez pas avec des couleurs claires.

Suspendre à l'air frais pour sécher. Évitez l'exposition directe au soleil. Préférez un endroit à l'ombre et sec. Afin d'accélérer le séchage, bien presser le tissu et particulièrement les bretelles rembourées pour faire sortir le maximum d'eau.

Ne pas repasser.



⚠️ AVERTISSEMENT : RISQUE DE SUFFOCATION

Un bébé de moins de 4 mois peut suffoquer si son visage est pressé face au corps. Ne pas l'attacher trop serré contre vous. Laissez de l'espace pour permettre à la tête de bouger. Libérez le visage de toute obstruction en tout temps.

Mise en garde contre la détresse respiratoire particulièrement chez le bébé de la naissance à 4 mois environ et les risques d'étouffement.

Votre bébé peut être à risque de manque d'oxygène, de suffocation et même la mort si vous ne suivez pas ces directives importantes. Les bébés les plus à risque de suffocation incluent les bébé nés prématurément, ceux avec des problèmes respiratoires et les bébés âgés de moins de 4 mois.

Au moins jusqu'à l'âge de 4 mois, surveillez toujours que la bouche n'est pas obstruée, que l'espace compris entre le menton et la poitrine est d'au moins deux centimètres pour bien dégager les voies respiratoires et qu'il y a un espace aéré suffisant autour du nez et de la bouche du bébé. Le bébé doit être placé à la verticale. Placez sa tête sur le côté et ajustez bien le porte-bébé tel qu'indiqué dans les instructions pour que le dos soit bien soutenu (tout en le gardant légèrement arrondi) et que le bébé ne s'affaisse pas à l'intérieur. Assurez-vous que le tissu ne cache pas le visage de votre bébé pour pouvoir en tout temps le surveiller. Ne laissez pas le bébé jouer avec le porte-bébé sans surveillance quand vous ne le portez pas sur vous.

⚠️ AVERTISSEMENT : RISQUE DE BLESSURE ET DE BRÛLURE

Ne portez pas votre bébé devant ou sur la hanche lorsque vous cuisinez ou manipulez des objets dangereux. Soyez prudent lorsque vous manipulez un objet. Vous pourriez l'échapper sur l'enfant. Attention aux boissons chaudes et aux objets lourds ou pointus ! Tout ce qui est à la portée de l'enfant peut aussi être un danger.

Faites attention lorsque vous circulez dans des endroits encombrés. Vérifiez bien vos distances lorsque vous vous tournez ou vous penchez pour ne pas heurter l'enfant.

Assurez-vous que toutes les boucles sont bien attachées et les sangles bien ajustées avant chaque utilisation.

N'utilisez pas le porte-bébé si vous y remarquez des signes d'usure ou de faiblesse. Inspectez régulièrement votre porte-bébé. Vérifiez l'état des coutures et du tissu.

Ne portez jamais votre bébé dans un porte-bébé lorsque vous êtes à bord d'un véhicule automobile.

Ne laissez jamais votre bébé dans le porte-bébé lorsque vous ne le portez pas sur vous. Ne jamais porter deux bébés en même temps dans le porte-bébé et n'utilisez pas deux porte-bébés en même temps.

Vérifiez votre bébé souvent. Évitez de porter un bébé au-delà d'une heure dans la même position. Permettez à votre enfant de bouger. Surveillez les signes de compression et de mauvaise circulation. Une coloration bleutée peut signaler un danger grave. Pour éviter cela, vérifiez régulièrement qu'il n'y a pas de compression au niveau de ses jambes, relevez bien ses genoux, faites bouger les chevilles, les genoux et les hanches du bébé et changez-le de position. S'il s'endort, faites ces vérifications régulièrement.

Si vous utilisez votre porte-bébé lorsque vous allaitez votre bébé, veillez à dégager sa bouche du sein lorsqu'il a terminé de boire pour ne pas qu'il s'étouffe.

Vous devez voir son visage en tout temps. Gardez-le à une « hauteur de bisous » !

Lire les instructions. Afin d'éviter tout risque de blessure, vous êtes responsable de lire, de visionner les vidéos disponibles sur le site Internet et de bien comprendre toutes les instructions avant l'utilisation de votre EvöAir. Demandez à une personne de confiance de vous assister jusqu'à ce que vous vous sentiez à l'aise. Installez-vous devant un miroir ou une vitrine pour vérifier la position du bébé. Vous pouvez vous installer au-dessus d'un lit ou d'un fauteuil si vous en ressentez le besoin. Restez toujours attentif à votre bébé.

Faites attention au coup de chaleur et au froid. Assurez-vous toujours que votre enfant soit bien, qu'il respire

bien et qu'il n'ait ni trop chaud ni trop froid. N'habillez pas trop chaudement votre bébé, particulièrement à l'intérieur et par temps plus chaud. Veillez à bien l'hydrater. Par temps froid, couvrez bien sa tête et ses pieds de vêtements supplémentaires et ne prolongez pas trop les sorties. Surveillez toujours la circulation et la température de ses jambes. Soyez à l'écoute de votre bébé.

AVERTISSEMENT : RISQUE DE CHUTE

Un bébé peut tomber par une ouverture trop grande pour les jambes ou par en haut. Ajustez bien les sangles pour garder le bébé assez serré contre vous. Avant chaque usage, vérifiez que chaque boucle est bien attachée. Prenez garde lorsque vous vous penchez vers l'avant, pliez les genoux, ou que vous marchez. Vous pourriez trébucher.

Utilisez le Trek 2.0 à partir de 8 lbs jusqu'à 65 lbs (3.6 - 30 kg). L'équilibre de la personne peut être affecté par tout mouvement qu'elle et l'enfant peuvent faire. Se pencher en avant avec précaution. Garder une main sur le bébé lorsque vous faites des mouvements. Une personne avec des problèmes physiques qui pourraient interférer avec l'usage sécuritaire du porte-bébé, incluant mais ne se limitant pas à des problèmes musculo-squelettiques, d'équilibre, d'étourdissement ou d'éveil, ne devrait pas utiliser un porte-bébé. Un porte-bébé ne devrait jamais être utilisé par une personne dont la vigilance ou les réflexes sont altérés sous l'influence de substances, par une trop grande fatigue ou par des douleurs. Vous êtes responsable de la sécurité de votre bébé et de toute conséquence qui pourrait découler d'une utilisation non sécuritaire du Trek 2.0. Soyez vigilant lorsque vous bougez. Ne vous engagez pas dans des activités qui pourraient vous faire chuter.

info@chimparoo.ca
514-929-6484

Chimpäroo®

L'Écharpe Porte-bonheur inc.
46, boul. St-Luc, Saint-Jean-sur-Richelieu,
QC, Canada J3A 1G1
www.chimparoo.ca